

**Skol Diwan Naoned**, da geñver e 30vet bloavezh, a ginnig un abadenn sinema e brezhoneg

**d' ar Gwener 5 a viz Even 2009 da 20e00**

(digoret e vo an dorioù da 19 e 30)

**Sal Bretagne straed Villebois Mareuil e Naoned**

ur priz hepken 5 €

l'ecole Diwan de Nantes, à l'occasion de son 30ème anniversaire, vous propose une séance de cinéma en breton :

le vendredi 5 juin 2009 à 20 h 00 (ouverture des portes à 19 h 30)

Salle Bretagne

rue Villebois Mareuil à Nantes

tarif unique 5 €

## « APOLLO 13 »

**Stumm /** Format

**Teknik /** Technique

**Yezh skignet /** Langues de diffusion

**Produour /** Producteur

**Darbarer /** Distributeur

**Krouet e /** Nationalité du programme

**: Fim 140'**

**: Faltazi /** Fiction

**: Brezhoneg /** Breton

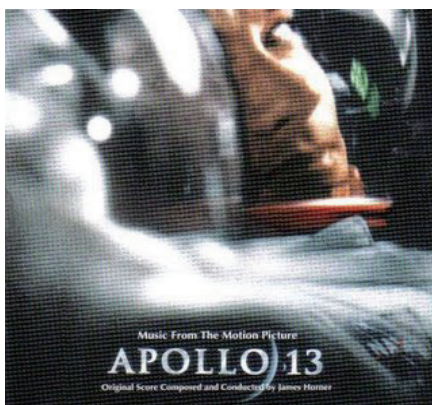
**: NBC Universal**

**: NBC Universal**

**: USA / Stadoù-Unanet**

**BERR-HA-BERR / RESUME :**

Ar film-mañ zo diazezet war istor gwir an trizekvet kefridi deus al lestr Apollo na zeuas ket morse da vont betek al loar. Ret e o d'an treizhidi Lowell, Haise ha Swigert mont war vourzh Apollo 14 met dibabet int bet evit kefridi Apollo 13 kentoc'h. Er bloavezhioù dek-ha-tri-ugent eo c'hoarvezet kement-mañ ha kerzhet o deus an amerikaned war al loar dija. Ur veaj sioul a oa sanset bezañ neuze met abalamour d'un darvoud teknikel, e teuo da vezañ ur gwir avañtur...



Basé sur la véritable histoire de la mission ratée de la 13ème navette d'Apollo qui ne parvint jamais à atteindre la lune. Les Astronautes Lovell, Haise et Swigert devaient embarquer à bord d'Apollo 14, mais ils sont choisis pour la mission Apollo 13. Ce sont les années 70 et les Américains ont déjà marché sur la lune. Ce qui devait être une mission de routine se transforme en véritable odysée à la suite d'un problème technique.

**Troet e brezhoneg gant /** Noms des auteurs

**Detektiñ /** Détection

**Renet gant /** Directeur artistique

**: Corinne AR MERO**

**: Sophie et Ludovic GILLET**

**: Laorañs SCAVENNEC**

ARTISTES-INTERPRETES DE LA VERSION BRETONNE

**GANT MOUEZHIOU**

**Klet BEYER, Tanguy DANIEL, Yann-Herle GOURVES, Tangi SIMON**

**ha Goulwena AN HENAFF, Corinne AR MERO, Aziliz BOURGES, Mona BOUZEC, Sten CHARBONNEAU, Loic De CHATEAUBRIANT, Didier DREAULT, Dom DUFF, Tony FORICHEUR, Jean-Yves GOURVES, Marc GUILLOU, Marion GWENN, Riwal KERMARREG, Nolwenn KORBELL, Herve KORBELL, Christophe LE**

APOLLO TRIZEK